

本企业通过:

ISO9001: 2008 国际质量管理体系认证

ISO14001: 2004 国际环境管理体系认证

OHSAS18001: 2007 国际职业健康安全管理体系认证

九阳股份有限公司  
JOYOUNG COMPANY LIMITED

山东省济南市槐荫区美里路999号  
No. 999 Meili Road, Huaiyin District, Jinan City,  
Shandong Province, China

邮编: 250117

电话: 0531-87901018

传真: 0531-87901901

[www.joyoung.com](http://www.joyoung.com)

**Joyoung 九阳**

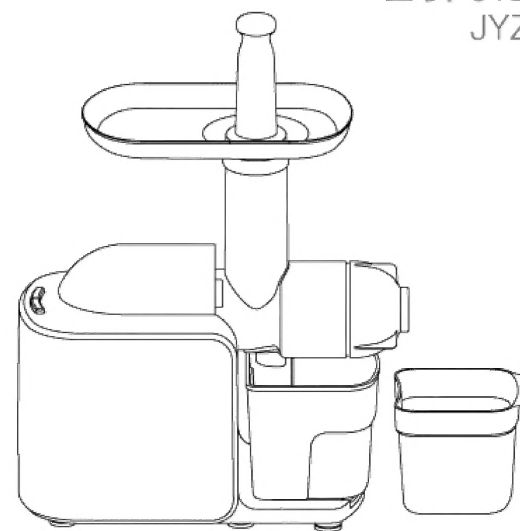
## 使用说明书

Operation Instruction

九阳榨汁机

型号: JYZ-E7A

JYZ-E9



全国服务热线: 0531-87918008 87901018 400-6186-999

[www.doujiang.com](http://www.doujiang.com)

尊敬的用户，感谢您使用九阳榨汁机，为了便于您正确的操作本产品，在使用前请仔细阅读本说明书。请务必认真阅读第一章“安全使用注意事项”，并特别留意说明书黑色字体部分。

(本说明书中技术规格如有变更恕不另行通知)

## 目 录

前 言	1
第一章 安全使用注意事项	2-3
第二章 部件及功能	4-7
第三章 使用方法	8-17
第四章 保养和维护	18-19
第五章 产品安全指标	19
第六章 采用标准	19
第七章 故障分析及排除	20
装箱明细	20

## 前 言

感谢您使用九阳榨汁机。为了您能正确的使用和维护本产品，我们特地编写了这本说明书，请您在使用产品前，仔细阅读本说明书，并妥善保管以备将来查阅。

本说明书仅适用于九阳股份有限公司“JYZ-E7A/E9”榨汁机产品，九阳股份有限公司保留最终解释权。书中的所有内容仅供用户使用和维护时参考，未尽事宜，欢迎用户向本公司的客户服务部门咨询。本书不足之处，欢迎广大用户提出宝贵意见，愿九阳榨汁机给您的生活带来温馨、便捷与健康。

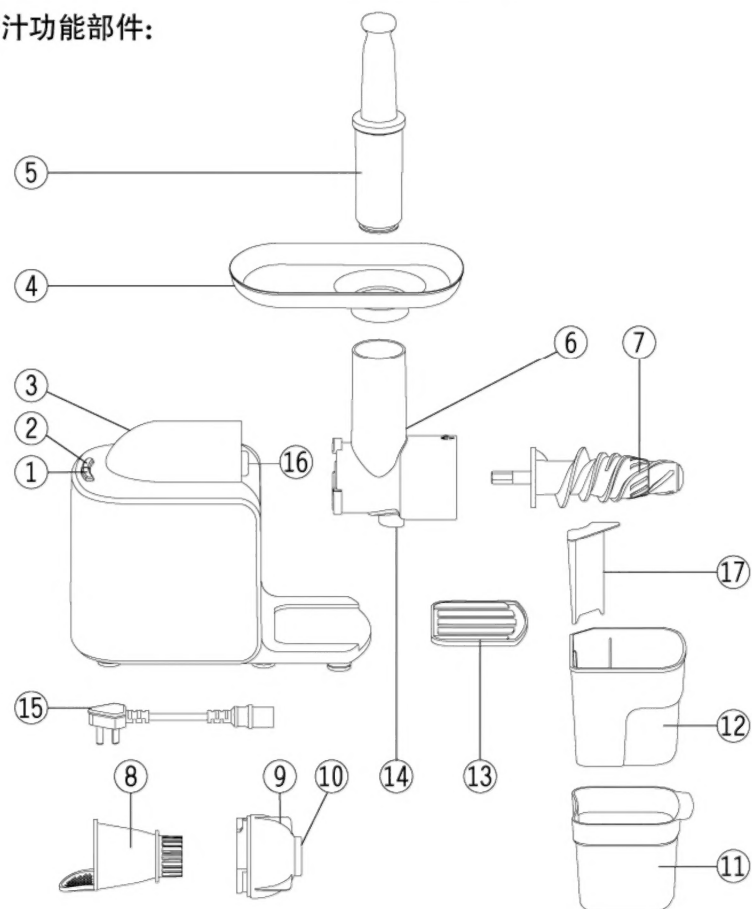
## 第一章 安全使用注意事项

1. 本产品输入电压为AC220V ~ 50Hz, 请确认后再使用。
2. 本产品属于X连接。
3. 产品如需维修, 请与本公司客户服务部门联系, 或直接到本公司指定的维修点进行修理, 切勿自行拆卸, 以免发生危险。
4. 在拆、装或调校产品的任何部件之前, 请务必断开电源。
5. 使用前请检查电源线、插头、榨汁网、螺杆等其它零部件是否损坏。如发现损坏请停止使用产品, 请与本公司客户服务部门联系, 请勿自行拆卸修理, 以免发生危险。
6. 接通电源前, 请务必确保可拆部件安装到位, 进料筒盖与进料筒须完全旋紧, 以避免产品工作时发生漏汁、进料筒盖脱落等异常。
7. 产品带智能保护芯片, 连续工作20分钟后会自动停止, 这时请停止20-30分钟, 待电机冷却后再继续使用, 此法有利于延长产品寿命。
8. 产品工作过程中, 如果出现过载或堵转, 会自动停止, 并自动反转几秒后停止, 发出“嘀、嘀”提示声, 声音停止后方可继续使用本产品。如果仍然堵转, 建议清理进料筒内食材, 再继续使用。
9. 食材须切成小块, 以能放入进料筒为宜; 有核、硬籽、厚皮或硬壳的果蔬, 请先将其去除后再进行加工。
10. 榨甘蔗须严格按以下方法操作, 否则无法确保榨汁效果:
  - 1) 甘蔗去皮, 切成 $2 \times 2 \times 2$ 厘米小块;
  - 2) 每次加料只能放一块, 且要等第一块榨完(出渣口有渣出现), 再放入第二块, 如此循环即可;
  - 3) 如出渣口排渣量增大时, 须停止榨汁, 清除大口径进料筒内的残余甘蔗, 并清洗干净后再继续榨汁。
11. 加入食材时, 推压食材的力不要太大, 以食材刚好能被切断为宜。
12. 产品工作时, 严禁将手或尖锐物伸入进料口, 接触到螺杆部件, 以免受伤害或使产品受损, 尤其是老人与小孩。
13. 产品工作时, 严禁使用任何物体替代推料棒, 严禁将眼睛靠近进料口, 以防意外。
14. 本产品各配件均不允许用微波炉消毒, 以避免受热变形损坏。与食材相接触的部件材料均符合食品级认证要求, 干净、卫生、可靠。

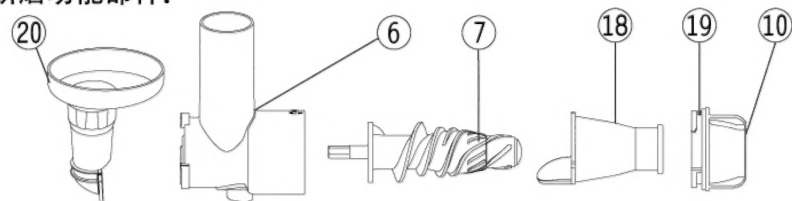
15. 在榨过某些果蔬后榨汁网、螺杆、大口径进料筒等配件有可能染色, 属于正常现象, 染色不影响食用, 无损健康。
16. 请勿将主体放入水或其他液体中, 也不能在水或其他液体下冲洗。
17. 请勿使用钢丝绒、研磨性清洁剂或腐蚀性液体(例如汽油或丙酮)来清洁产品。
18. 产品应储存到儿童不易触及的地方, 切勿让肢体不健全、感觉或精神上有障碍或缺乏相关经验和知识的人(包括儿童)使用或玩耍本产品。
19. 请勿将本产品任何部件放入洗碗机内清洗。
20. 本产品仅适用于家庭使用。
21. 本产品各部件请勿加热。
22. 本产品为I类电器, 插座接地线必须保持良好接地。

## 第二章 部件及功能

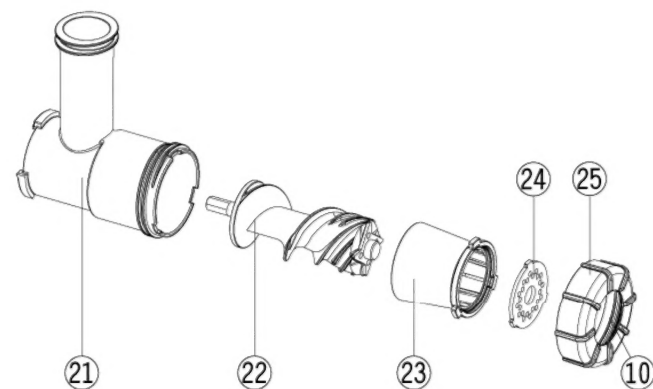
### 榨汁功能部件：



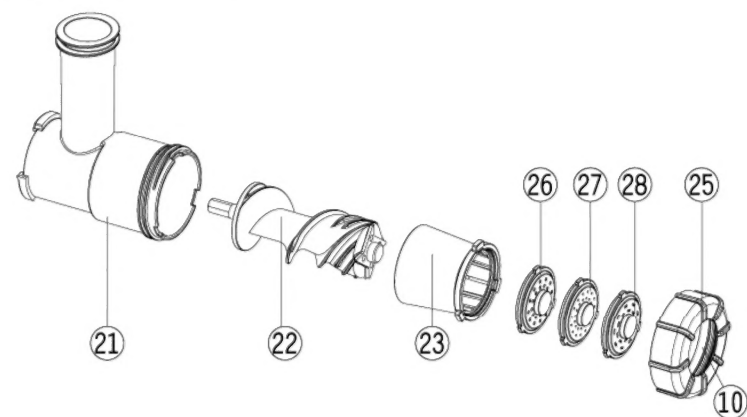
### 研磨功能部件：



### 绞肉功能部件( 仅适用于JYZ-E9)：



### 挤面条功能部件( 仅适用于JYZ-E9)：



注：产品图片请以包装内实物为准！

## 部件功能

序号	部件名称	功 能
1	反转按键	当排渣不顺或堵转时使用。长按此键，启动反转，松开则停止反转。
2	启动/停止按键	控制产品的开/关状态。按一下启动，再按一下则停止。
3	主体	内有电机等关键部件,提供动力。
4	托盘	用于盛放食材，让加料更方便。
5	推料棒	用于轻柔推压食材。
6	大口径进料筒	榨汁、研磨的主要部件，顶端为加料口，用于放入食材。
7	螺杆	榨汁、研磨的主要部件。
8	榨汁网	榨汁的主要部件,使汁、渣分离。
9	进料筒盖	与大口径进料筒连接，固定榨汁网或粉碎网。
10	出渣口	排出榨汁后的果渣、研磨后的食材等。
11	果渣桶	接住榨汁后的果渣或研磨后的食材等。
12	接汁杯	接住并集合出汁嘴流出的果汁。
13	接汁盘	当接汁杯拿走后,用来接出汁嘴残留的果汁。
14	出汁嘴	让大口径进料筒内的果汁流到接汁杯中。
15	电源线	连接电源,提供动力。
16	锁扣	用来锁住进料筒，以免松脱，更安全。当需要将进料筒从主体上卸下时，必须按住此锁扣不放。
17	隔泡板	插入接汁杯中，可隔开果汁上面的泡沫。
18	粉碎网	研磨的主要部件，用于食材的粉碎（食材选用提示见“第二章使用说明 第三节”）
19	进料筒内盖	研磨的主要部件，用于固定粉碎网。

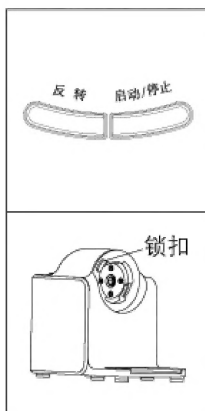
序号	部件名称	功 能
20	进料斗	用于小颗粒干性食材的研磨，使食材匀速进入进料筒，研磨更充分。
21	小口径进料筒	绞肉、挤面条的主要部件，顶端为加料口，用于放入食材。
22	多功能螺杆	绞肉、挤面条的主要部件，前端有切肉刀，可以切碎肉类食材。
23	挤压器	绞肉、挤面条的主要部件，用于固定切肉器或挤面器。
24	切肉器	绞肉的主要部件，为金属材质，粉碎肉类食材并排出。
25	进料筒外盖	绞肉、挤面条的主要部件，用于固定切肉器或挤面器。
26	挤面器 I	挤面条的主要部件，使面条成型和排出，为粗圆面条。
27	挤面器 II	挤面条的主要部件，使面条成型和排出，为细圆面条。
28	挤面器 III	挤面条的主要部件，使面条成型和排出，为宽面条。

以上：（1-20）为JYZ-E7A部件，（1-28）为JYZ-E9部件。



## 第三章 使用方法

· 在初次使用产品前，请彻底清洗与食材接触的部件。（参见“第四章保养和维护”）



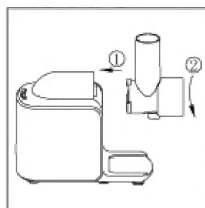
### 按键和锁扣操作说明：

- “启动/停止”键：轻轻按一下此键，产品开始工作，连续工作20分钟后自动停止；如需中途停止，再按一次即可。
- “反转”键：当排渣不顺或堵转时，轻轻按住“反转”键不放，螺杆开始反转，松开按键，停止反转；这时再按一下“启动/停止”键，则恢复正转继续工作。
- 锁扣：当需要将进料筒从主体上卸下时，请按住此锁扣不放，同时顺时针旋转进料筒即可。如未按此锁扣，则无法卸下进料筒。

### 一、使用产品

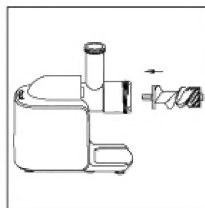
请按以下步骤安装并使用产品：

#### 榨汁功能



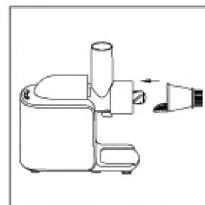
1. 将大口径进料筒与主体相连接：

- 1) 将大口径进料筒的三个卡扣对准主体上三个卡槽口推入；
- 2) 然后逆时针旋转，当听到“咔嗒”声时，表示连接到位。

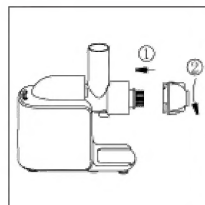


2. 将六边形的螺杆轴对准主体上的孔，平推进去直到底。

- 对不准时，稍稍转动螺杆即可轻松对准。

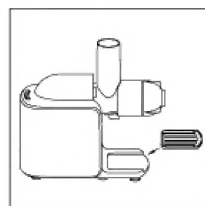


3. 将榨汁网半圆形金属片部分对准大口径进料筒底的凹槽，平推到底卡牢。（有金属片的一面朝下）

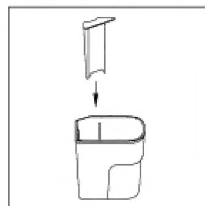


4. 将进料筒盖与大口径进料筒旋紧装牢：

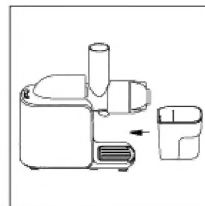
- 1) 将进料筒盖上的三个卡扣与大口径进料筒上的三个卡扣错开，平推入内；
- 2) 然后逆时针旋转，直到进料筒盖上的“▲”标识对准大口径进料筒上的“🔒”标识，表示已旋到位。若旋不到位，产品启动后，进料筒盖会脱落。



5. 放好接汁盘，注意有数字的一面朝下。



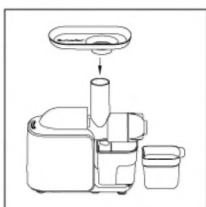
6. 将隔泡板插入接汁杯中。



7. 将接汁杯放在接汁盘上。



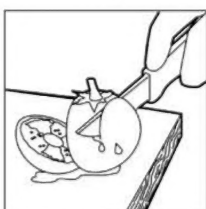
8. 将果渣桶放在出渣口下方，靠近接汁杯。



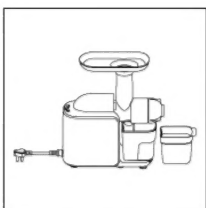
9. 将托盘装到大口径进料筒上端。  
· 托盘可让加料更方便，尤其在加工小颗粒食材时，如葡萄、草莓等。



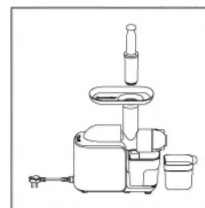
10. 插好电源线。



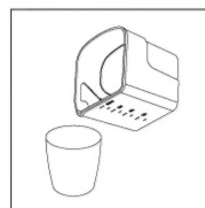
11. 将果蔬洗净，切成能放入进料口的块，可放置于托盘上备用。  
· 榨甘蔗请严格按“第一章 安全使用注意事项”第10条中所述方法操作。  
· 榨菠菜时请先切成小段后再加工，并适当控制加料速度。  
· 有核、硬籽、厚皮或硬壳的果蔬，请先将其去除。



12. 按下“启动/停止”键，产品开始工作。产品带智能保护芯片，连续工作20分钟后会自动停止，如需中途停止，再按一下“启动/停止”键即可。

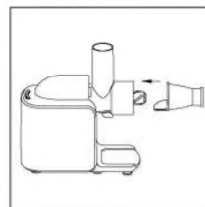


13. 将食材放入大口径进料筒顶端的加料口，用推料棒（大头朝下）将食材推入。  
· 推压食材时，请不要用太大的力，以食材刚好能被切断为宜。

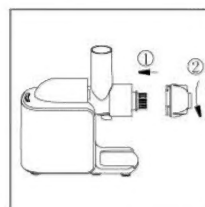


14. 当食材加工完毕，出汁嘴不再有汁液流出时，关闭开关，断开电源，待电机及螺杆完全停止转动后，再将接汁杯及果渣桶拿离出汁嘴及出渣口。  
· 榨好的果汁建议马上饮用，暴露在空气中时间长了，味道和营养价值都会受到影响。

### 研磨功能



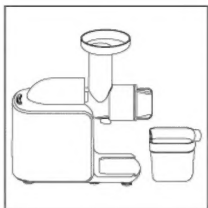
1.1) 依次将大口径进料筒、螺杆装入主体。（方法同榨汁功能中所述）  
2) 将粉碎网半圆形片状部分对准大口径进料筒底的凹槽，平推到底卡牢。（有半圆形片状的一面朝下）



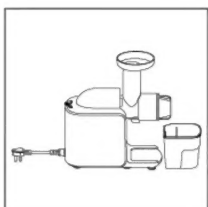
2. 将进料筒内盖与大口径进料筒旋紧装牢：  
1) 将进料筒内盖上的三个卡扣与大口径进料筒上的三个卡扣错开，平推入内；  
2) 然后逆时针旋转，直到进料筒内盖上的“▲”标识对准大口径进料筒上的“🔒”标识，表示已旋到位。若旋不到位，产品工作后，进料筒内盖会脱落。



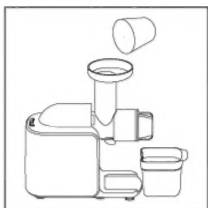
3. 将进料斗正确装入大口径进料筒上端，注意进料斗下方有硅胶片的一边朝向出渣口，如果装反则无法正常工作。  
· 仅在进行小颗粒干性食材研磨时安装进料斗，其他类食材可以直接填入大口径进料筒，但是要适当控制进料速度。



4. 将果渣桶置于出渣口下方。  
可使用其它适合的容器代替果渣桶，如碗、碟等。

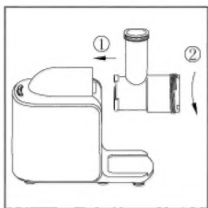


- 5.1) 插好电源线。  
2) 按下“启动/停止”键，产品开始工作。产品带智能保护芯片，连续工作20分钟后会自动停止，如需中途停止，再按一下“启动/停止”键即可。

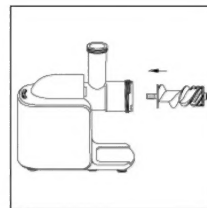


6. 将准备好的食材放入进料口，磨好的食材会从进料筒内盖上的出渣口落入果渣桶内。  
· 小颗粒干性食材须由进料斗口加入，如黄豆、大米等。  
· 果蔬类洗净切块，以能放入进料口为宜。  
· 研磨功能不适合加工坚硬、粘性、水份过多的食材。如八角、阿胶、贝类、花生、冰糖等。  
· 适宜和禁止研磨的食材详见“第二章 使用说明 第三节”。

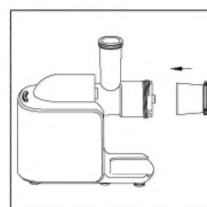
#### 绞肉功能（仅适用于JYZ-E9）



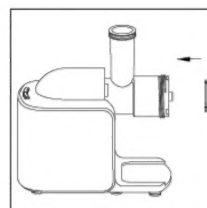
1. 将小口径进料筒与主体相连接：  
1) 将小口径进料筒的三个卡扣对准主体上三个卡槽口推入；  
2) 然后逆时针旋转，当听到“咔嗒”声时，表示连接到位。



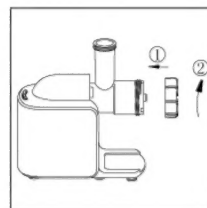
2. 将六边形的多功能螺杆轴对准主体上的孔，平推进去直到底。  
· 对不准时，稍稍转动多功能螺杆即可轻松对准。



3. 将挤压器凸台部分对准小口径进料筒前端的凹槽，平推到底卡牢。



4. 将切肉器（金属材质）凸台部分对准挤压器前端的凹槽，平推到底卡牢。

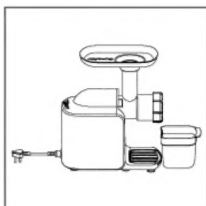


5. 进料筒外盖与小口径进料筒连接：  
1) 将进料筒外盖（里面有螺纹）对准小口径进料筒推入；  
2) 然后顺时针旋转拧紧为止。  
· 进料筒外盖要旋入到位，否则会影响绞肉效果。



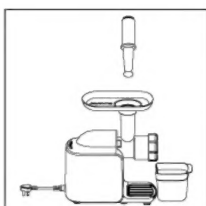
- 6.1) 将托盘装到小口径进料筒上端。  
2) 将果渣桶置于出渣口下，可使用其它适合的容器代替果渣桶，如碗、碟等。





7.1) 插好电源线。

2) 按下“启动/停止”键，产品开始工作。产品带智能保护芯片，连续工作20分钟后会自动停止，如需中途停止，再按一下“启动/停止”键即可。



8.1) 将新鲜肉类食材洗净切成方块状（2×2×2厘米），以能放入小口径进料筒的入料口为宜。

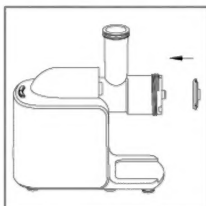
2) 将食材放入小口径进料筒顶端的加料口，用推料棒（小头朝下）将食材推入。

· 推压食材时，请不要用太大的力，以食材刚好能被卷入为宜。

· 加工前，肉类的筋、骨、皮需去掉，冻肉需化冻。

· 可将蔬菜与肉类一起加工（交替放入进料口）。

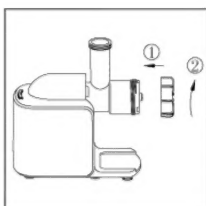
#### 挤面条功能（仅适用于JYZ-E9）



1.1) 依次将小口径进料筒、多功能螺杆、挤压器装好。（方法同绞肉功能中所述）

2) 将挤面器（塑料材质）凸台部分对准挤压器上的凹槽，平推到底卡牢。

3) 挤面器共有三种不同规格，可以做出三种面条：粗圆面条、细圆面条、宽面条，可以根据个人喜好选择。

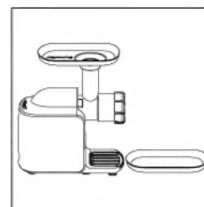


2. 将进料筒外盖与小口径进料筒相连接：

1) 将进料筒外盖（里面有螺纹）对准小口径进料筒推入；

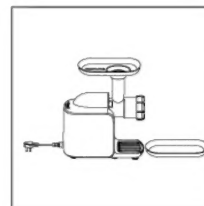
2) 然后顺时针旋转拧紧为止。

· 进料筒外盖要旋入到位，否则会影响挤面条效果。



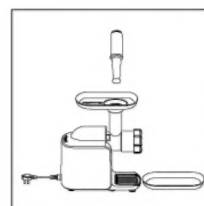
3. 将托盘装到小口径进料筒上端，将盛放面条用的盘子置于出渣口下。

· 使用家里常用的碟、盘均可，且请先在盘子上洒层干面粉。



4.1) 插好电源线。

2) 按下“启动/停止”键，产品开始工作。产品带智能保护芯片，连续工作20分钟后会自动停止，如需中途停止，再按一下“启动/停止”键即可。



5.1) 将和好的面团分成球状小面团（以能放入小口径进料筒的进料口为宜），并置于托盘上，再一个一个的放进进料口中。

2) 面条挤出后请即时撒些干面粉，以避免粘连。

· 注意控制放入速度和放入量，如太快太多，会影响出面效果。

· 和面需要一定配比和方法，详见“第二章使用说明 第四节”。

#### 二、水果选用提示

1. 选用新鲜水果和蔬菜：它们含有更多的汁液。特别适合的果蔬有：菠萝、甜菜根、芹菜杆、苹果、黄瓜、胡萝卜、瓜类、柑子、葡萄等。

2. 不用削去薄的果蔬皮，只需要削去像柑子，菠萝和生甜菜根等果蔬的厚皮。柑橘类水果的籽也要拿掉，因为它们会让果汁带苦味。

3. 在榨苹果时，苹果汁的浓度取决于所选用苹果的种类；选用越多汁的苹果榨出的汁越清，所以请根据您想要的果汁的浓度来选择榨汁用的苹果种类。

4. 新鲜榨取的苹果汁会很快变成棕色，可以加几滴柠檬汁来令这个变色过程减慢。

5. 叶子和叶杆（如莴苣）可以放入榨汁机中榨汁。

6. 含有淀粉的水果如香蕉、木瓜、鳄梨、无花果和芒果不适合放入榨汁机中榨汁，可以用食品加工机或料理机来加工这类水果。

7. 常见果蔬的营养成分如下表：

水果/蔬菜	维生素/矿物质	千焦耳/卡
苹果	维生素 C	200 克=150 千焦耳（72卡）
杏	富含膳食纤维，含钾	30 克=85 千焦耳（20 卡）
甜菜	叶酸，膳食纤维，维生素 C 和钾的良好来源	160 克=190 千焦耳（45卡）
蓝莓	维生素 C	125 克=295 千焦耳（70卡）
抱子甘蓝	维生素C、B、B6、E、叶酸和膳食纤维	100 克=110 千焦耳（26卡）
圆白菜	维生素 C、叶酸，钾，B6 和膳食纤维	100 克=110 千焦耳（26卡）
胡萝卜	维生素 A、C、B6 和膳食纤维	120 克=125 千焦耳（30卡）
芹菜	维生素 C 和钾	80 克=55 千焦耳（7 卡）
黄瓜	维生素 C	280 克=120 千焦耳（29卡）
茴香	维生素 C 和膳食纤维	300 克=145 千焦耳（35卡）
葡萄	维生素 C、B6 和钾	125 克=355 千焦耳（85卡）
猕猴桃	维生素 C 和钾	100 克=100 千焦耳（40卡）
甜瓜	维生素 C、叶酸、膳食纤维和维生素 A	200 克=210 千焦耳（50卡）
油桃	维生素 C、B3、钾和膳食纤维	180 克=355 千焦耳（85卡）
桃	维生素 C、B3、钾和膳食纤维	150 克=205 千焦耳（49卡）
梨	膳食纤维	150 克=250 千焦耳（60卡）

菠萝	维生素 C	150 克=245 千焦耳（59卡）
树莓	维生素 C、铁、钾和镁	125 克=130 千焦耳（31卡）
西红柿	维生素 C、膳食纤维、维生素 E、叶酸和维生素 A	100 克=90 千焦耳（22 卡）

### 三、研磨食材选用提示：

1. 做果泥果酱时，适用的食材：西红柿、草莓、猕猴桃、香蕉、南瓜、土豆、马铃薯等；

2. 磨干粉时，适用的食材：

1) 香料：（干）辣椒、大蒜、生姜等；

2) 干性食材：虾干、小鱼干、炒熟五谷（黄豆、绿豆、红豆、大米）等；

3) 用水充分浸泡过的五谷杂粮：剥了壳的栗子及核桃、黄豆、大米、高粱等。

3. 禁止研磨的食材：

· 坚硬强韧的食材：部分香料（如胡椒颗粒、八角、山草果实）、药材（如人参、阿胶）、贝壳、肉干等；

· 粘性食材：花生、冰糖等；

· 未经充分浸泡和没有炒熟五谷杂粮；

· 使用上述食材可造成零部件的损坏！

### 四、和面提示：

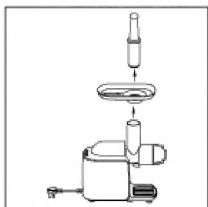
1. 和面比例：白面粉250g、水100g；

2. 和面时加入少许油可以增加面条的劲道；

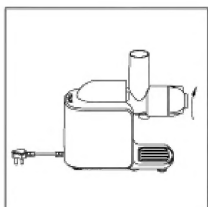
3. 和面时加入胡萝卜汁、菠菜汁可使面条营养又绚丽。

## 第四章 保养和维护

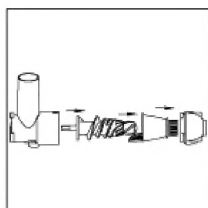
1. 清洁产品前，务必关闭开关，断开电源。
2. 使用后请及时清洗产品。
3. 主体外部可用湿布擦拭，请勿将主体放入水或其他液体中，也不能在水或其他液体下冲洗。
4. 本产品应储存于干燥处并避免紫外线直接照射。
5. 在储存产品前，应确保产品是清洁且干燥的。
6. 请参照以下步骤拆卸好后再清洗：



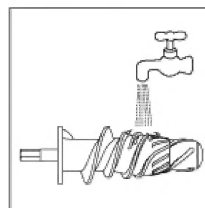
1. 先取下推料棒、托盘。（研磨功能时，可能还需取下进料斗）



2. 按住锁扣不放，同时顺时针旋转进料筒，将进料筒取出。如未按此锁扣，则无法卸下进料筒。



- 3.1) 榨汁功能时，依次取下进料筒盖、榨汁网、螺杆。
- 2) 干磨功能时，依次取下进料筒内盖、粉碎网、螺杆。
- 3) 绞肉功能时，依次取下进料筒外盖、切肉器、挤压器、多功能螺杆。
- 4) 挤面条功能时，依次取下进料筒外盖、挤面器、挤压器、多功能螺杆。



4. 将上述可拆卸部件，用清水冲洗干净擦干即可。  
· 挤面器在冲洗时需要用刷子刷一下。

## 第五章 产品安全指标

额定电压	220V~
额定功率	150W
额定频率	50Hz
连续工作时间	≤ 20分钟
间隔时间	≥ 20分钟

## 第六章 采用标准

企业标准：Q/JY 003-2008

## 第七章 故障分析及排除

故障现象	原因分析	故障排除
通电后，启动开关，产品不工作	1. 电源线未插到位 2. 连续工作时间过长，智能保护	1. 将电源线插到位 2. 停止20-30分钟后再使用
最开始几次使用产品时，电机发出难闻的气味	这并非异常现象	如果多次使用后，仍会发出此气味，请送至就近的九阳维修点检测
使用中停机	1. 加入食材太多，过载或堵转导致停机 2. 连续工作时间过长，智能保护	1. 减少食材加入量，推料棒下压时用力不要太大 2. 停止20-30分钟后再使用
果汁中含果渣多	榨汁网破损	更换榨汁网
异常震动或噪音大	1. 进料筒或螺杆安装不到位，运转平衡差 2. 变速蜗轮损坏	1. 安装到位 2. 送维修点检修

注：

- 以上为常见故障分析和排除方法，对于其它故障，请与本公司客户服务部门联系，或直接到本公司指定的维修点进行修理，切勿自行拆卸修理。
- 全国服务热线：0531-87918008，0531-87901018，400-6186-999
- 本公司指定维修点明细见保修卡。

### 装箱明细

名称	榨汁机	说明书	保修卡	食谱
数量	1台	1本	1本	1本